

## CURRICULUM VITAE

Tatiana KISELEVA

14 rue au Maire 75003 Paris

Port.: 06 51 48 77 33

Mél.: [tanu.kiseleva@gmail.com](mailto:tanu.kiseleva@gmail.com)



### Compétences et expertises

• enseignement de langues étrangères en contexte universitaire • didactique des langues étrangères et maternelles • conception et mise en œuvre d'un projet pédagogique • utilisation du web 2.0 dans l'enseignement • réalisation d'une recherche scientifique en acquisition de la grammaire L2 • constitution et analyse de corpus de recherche • évaluation de connaissances et de compétences dans le cadre d'une formation

### FORMATION

**Université Paris 8, laboratoire Structures Formelles du Langage**

Doctorat en sciences du langage, sujet de thèse: «L'acquisition de l'article français par les apprenants russophones adultes»

2016-courant

**Université Stendhal Grenoble 3**

Master 2 Recherche « Didactique du FLE » mention TB + félicitations du jury

2014-2015

**Université d'État de Moscou M.V. Lomonossov** ([www.msu.ru](http://www.msu.ru))

«Langue française et littérature comparée», «Langue russe comme étrangère»

1997-2002

**Langues:** français (bilingue), russe (langue maternelle), anglais (TOEIC:750), espagnol (B2)

### EXPERIENCE PROFESSIONNELLE

08.2017-courant (CDD, temps partiel)

**CNRS, laboratoire Structures Formelles du Langage** (<http://www.umr7023.cnrs.fr/>)

Ingénieur de recherche, projet Langues et grammaires en Ile-de-France

05.2017-courant

**Professeur indépendant de français-langue étrangère**

10.2011- 07.2015

**UNIVERSITE D'ETAT DE PHYSIQUE ET TECHNIQUE DE MOSCOU** (<https://mipt.ru/>)

Professeur de français-langue étrangère et de russe-langue étrangère

12.2003-09.2009

**AMBASSADE DE FRANCE A MOSCOU** (<http://www.ambafrance-ru.org/>)

Assistante du Conseiller pour la Science, la Technologie et l'Espace, chef du projet «Débats autour de la science»

• programmation thématique et budgétaire du projet • plan de communication et sa mise en œuvre • partenariats • rédaction de supports de communication et mise à jour de la page web du projet • traduction/interprétariat (français-russe) • coordination générale et logistique du projet

01.2002- 06.2002

**UNIVERSITE D'ETAT DE MOSCOU** (<https://www.msu.ru/>)

Professeur de russe langue étrangère

06.2001-11.2003

**CENTRE D'ETAT DE FOLKLORE RUSSE** (<http://www.folkcentr.ru/>)

Coordinatrice de tournées internationales (ballets de Russie) / interprète/ traductrice

• relations avec des festivals de folklore (France, Espagne, Belgique) • programmation de tournées • dossiers artistiques • accompagnement de groupes, interprétariat/traduction (français <=> espagnol <=> anglais <=> russe)